

社會文化司司長辦公室

第 98/2007 號社會文化司司長批示

在澳門科技大學基金會建議下：

社會文化司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權，並根據二月四日第11/91/M號法令第十四條第三款及第四十二條第一款，第6/1999號行政法規第五條第二款，第14/2000號行政命令第一款及第6/2005號行政命令第四款的規定，作出本批示。

一、在澳門科技大學開設藝術（藝術設計專業）學士學位課程。

二、核准上款所指課程的學術與教學編排和學習計劃。該學術與教學編排和學習計劃載於本批示的附件一及附件二，並為本批示的組成部分。

二零零七年十一月十二日

社會文化司司長 崔世安

附件一

藝術（藝術設計專業）學士學位課程
學術與教學編排

學術範圍：藝術

入學條件：按照二月四日第11/91/M號法令第二十八條的規定。

課程期限：四學年，最長期限為六學年。

授課形式：面授

授課語言：中文及英文

完成課程所需的學分至少為146學分，其分配如下：

- 一、修讀附件二表一所載的必修科目，取得61學分。
- 二、修讀附件二表二所載的科目，取得32學分，其中：
 - 修讀附件二表二第一項所載的任一組別的選修科目，取得19至20學分。
 - 修讀附件二表二第一項所載的其餘組別的選修科目或第二項所載的選修科目，取得12至13學分。

GABINETE DO SECRETÁRIO PARA OS ASSUNTOS
SOCIAIS E CULTURA

Despacho do Secretário para os Assuntos Sociais
e Cultura n.º 98/2007

Sob proposta da Fundação Universidade de Ciência e Tecnologia de Macau;

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos do disposto no n.º 3 do artigo 14.º e no n.º 1 do artigo 42.º do Decreto-Lei n.º 11/91/M, de 4 de Fevereiro, no n.º 2 do artigo 5.º do Regulamento Administrativo n.º 6/1999, conjugados com o n.º 1 da Ordem Executiva n.º 14/2000 e com o n.º 4 da Ordem Executiva n.º 6/2005, o Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura manda:

1. É criado, na Universidade de Ciência e Tecnologia de Macau, o curso de licenciatura em Artes, variante em *Design de Artes*.

2. São aprovados a organização científico-pedagógica e o plano de estudos do curso referido no número anterior, constantes dos anexos I e II a este despacho e que dele fazem parte integrante.

12 de Novembro de 2007.

O Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, *Chui Sai On*.

ANEXO I

Organização científico-pedagógica do curso de licenciatura em
Artes, variante em *Design de Artes*

Área científica: Artes.

Condições de acesso: As previstas no artigo 28.º do Decreto-Lei n.º 11/91/M, de 4 de Fevereiro.

Duração do curso: Quatro anos lectivos, sendo a duração máxima de seis anos lectivos.

Regime de leccionação: Aulas presenciais.

Língua veicular: Chinesa e Inglesa.

O número de unidades de crédito necessário à conclusão do curso é de, pelo menos, 146 unidades de crédito, assim distribuídas:

1. 61 unidades de crédito nas disciplinas obrigatórias do quadro I do Anexo II.

2. 32 unidades de crédito nas disciplinas do quadro II do Anexo II:

— 19 a 20 unidades de crédito nas disciplinas optativas de um dos grupos referidos no n.º 1 do quadro II do Anexo II;

— 12 a 13 unidades de crédito nas disciplinas optativas dos outros grupos referidos no n.º 1 ou nas disciplinas optativas referidas no n.º 2, constantes do quadro II do Anexo II.

三、修讀附件二表三所載的通識教育科目，取得43學分，其中：

——修讀表三的必修科目，取得33學分。

——修讀表三的選修科目：科學與技術範疇科目，取得4學分；社會科學與人文科學範疇科目，取得2學分；文學藝術及語言文字範疇科目，取得4學分。

四、完成畢業設計及實習，取得10學分。

評核方法：作業、筆試、畢業設計及實習。

3. 43 unidades de crédito nas disciplinas de educação geral do quadro III do Anexo II:

— 33 unidades de crédito nas disciplinas obrigatórias do quadro III;

— Nas disciplinas optativas do quadro III: 4 unidades de crédito nas disciplinas da área de Ciências e Tecnologias; 2 unidades de crédito nas disciplinas da área de Ciências Sociais e Ciências Humanas; e 4 unidades de crédito nas disciplinas da área de Artes Literárias e Línguas e Escritas.

4. 10 unidades de crédito no projecto final e estágio.

Avaliação: Trabalhos, provas escritas, projecto final e estágio.

附件二

藝術（藝術設計專業）學士學位課程 學習計劃

表一

科目	種類	學分
藝術學概論	必修	6
設計素描	"	5
裝飾色彩	"	5
設計概論	"	2
材料與設計	"	3
手繪表現	"	4
電腦輔助設計	"	12
平面構成	"	4
立體構成	"	4
色彩構成	"	4
人體工程學	"	3
基礎攝影	"	4
字體設計	"	1
模型製作	"	4

表二

科目	種類	學分
1. 學生須從下列三個組別中選讀其中一個組別的科目：		
工業設計		
工業設計概論	選修	4
產品研發設計	"	5
產品表現技法	"	5
產品製作工藝	"	5
環境設計		
環境藝術設計概論	選修	2

ANEXO II

Plano de estudos do curso de licenciatura em Artes, variante em *Design de Artes*

Quadro I

Disciplinas	Tipo	Unidades de crédito
Introdução às Artes	Obrigatória	6
<i>Design e Desenho</i>	«	5
Cores para Decoração	«	5
Introdução ao <i>Design</i>	«	2
Materiais e <i>Design</i>	«	3
Desenho Manual	«	4
Desenho em Suporte Informático	«	12
Constituição Gráfica	«	4
Constituição Vertical	«	4
Constituição de Cores	«	4
Ergonomia	«	3
Iniciação à Fotografia	«	4
<i>Design de Tipo de Letras</i>	«	1
Produção de Modelos	«	4

Quadro II

Disciplinas	Tipo	Unidades de crédito
1. Os alunos devem escolher as disciplinas de um de três seguintes grupos:		
<i>Design Industrial</i>		
Introdução ao <i>Design Industrial</i>	Optativa	4
Investigação, Desenvolvimento e <i>Design de Produtos</i>	«	5
Técnicas de Apresentação de Produtos	«	5
Procedimentos na Manufatura de Produtos	«	5
<i>Design Ambiental</i>		
Introdução ao <i>Design de Artes Ambientais</i>	Optativa	2

科目	種類	學分
中外建築史	選修	3
建築設計	"	5
公共環境藝術設計	"	5
景觀設計	"	5
室內設計		
中外室內設計史	選修	2
基礎室內設計	"	4
傢俱設計	"	4
陳設設計	"	4
照明設計	"	3
空間設計	"	3
2. 其他選修科目：		
珠寶設計	選修	3
玩具設計	"	3
藝術心理學	"	3
藝術管理學	"	3
應用法律	"	2
會展設計與規劃	"	4
環境綠化設計	"	2
環境色彩設計	"	2
節能設計	"	2
風水學	"	2
商業攝影	"	3
廣告設計	"	2
網頁設計	"	2
動畫設計	"	2
多媒體設計	"	2
旅遊特色產品設計	"	3
藝術設計專題項目（一）	"	1
藝術設計專題項目（二）	"	2
藝術設計專題項目（三）	"	3
藝術設計專題項目（四）	"	4

表三

科目	種類	學分
大學英語	必修	20
大學語文	"	3

Disciplinas	Tipo	Unidades de crédito
História da Arquitecturas Chinesa e Ocidental	Optativa	3
<i>Design de Arquitectura</i>	«	5
<i>Design de Artes de Ambiente Público</i>	«	5
<i>Design de Paisagens</i>	«	5
<i>Design Interior</i>		
História de <i>Design Interior</i> Chinês e Ocidental	Optativa	2
Princípios Básicos de <i>Design Interior</i>	«	4
<i>Design do Mobiliário</i>	«	4
<i>Design da Exposição</i>	«	4
<i>Design de Iluminação</i>	«	3
<i>Design Espacial</i>	«	3
2. Outras Disciplinas Optativas:		
Desenho de Jóias	Optativa	3
Desenho de Brinquedos	«	3
Psicologia Artística	«	3
Gestão Artística	«	3
Aplicação do Direito	«	2
Projecto e Planeamento da Indústria MICE	«	4
<i>Design de Arborização Ambiental</i>	«	2
Projecto de Ambientes Coloridos	«	2
<i>Design de Eficiência Energética</i>	«	2
Estudo do <i>Feng Shui</i>	«	2
Fotografia Comercial	«	3
<i>Design de Publicidade</i>	«	2
<i>Design de Web</i>	«	2
<i>Design de Animação</i>	«	2
<i>Design de Multimédia</i>	«	2
<i>Design de Produtos Turísticos Característicos</i>	«	3
Tópicos Especiais - <i>Design de Artes</i> (I)	«	1
Tópicos Especiais - <i>Design de Artes</i> (II)	«	2
Tópicos Especiais - <i>Design de Artes</i> (III)	«	3
Tópicos Especiais - <i>Design de Artes</i> (IV)	«	4

Quadro III

Disciplinas	Tipo	Unidades de crédito
Língua Inglesa de Nível Universitário	Obrigatória	20
Língua Chinesa de Nível Universitário	«	3

科目	種類	學分
高等數學	必修	3
中國文化通論	"	3
西方文化通論	"	2
體育	"	2
科學與技術		
天文科學	選修	2
地球科學	"	2
生命科學	"	2
環境科學	"	2
資訊科學技術概論	"	2
中醫養生基礎知識	"	2
創造性解決問題方法	"	2
科技大師講座	"	2
科學與技術專題項目（一）	"	2
科學與技術專題項目（二）	"	2
科學與技術專題項目（三）	"	2
科學與技術專題項目（四）	"	1
科學與技術專題項目（五）	"	1
社會科學與人文科學		
哲學導論	選修	2
美學概論	"	2
法學概論	"	2
心理學導論	"	2
創造學	"	2
經濟學基礎	"	2
社會學	"	2
政治學概論	"	2
名家講壇	"	1
大學學習導論	"	1
名師系列講座	"	1
人文科學專題項目（一）	"	2
人文科學專題項目（二）	"	1
社會科學專題項目（一）	"	2

Disciplinas	Tipo	Unidades de crédito
Matemática Avançada	Obrigatória	3
Estudo Geral sobre Cultura Chinesa	«	3
Estudo Geral sobre Cultura Ocidental	«	2
Educação Física	«	2
Ciências e Tecnologias		
Astronomia	Optativa	2
Ciências da Terra	«	2
Ciências da Vida	«	2
Ciências Ambientais	«	2
Introdução à Tecnologia Informática	«	2
Introdução à Preservação da Saúde na Medicina Chinesa	«	2
Criatividade na Resolução de Problemas	«	2
Seminários sobre Mestres de Ciência e Tecnologia	«	2
Tópicos Especiais - Ciência e Tecnologia (I)	«	2
Tópicos Especiais - Ciência e Tecnologia (II)	«	2
Tópicos Especiais - Ciência e Tecnologia (III)	«	2
Tópicos Especiais - Ciência e Tecnologia (IV)	«	1
Tópicos Especiais - Ciência e Tecnologia (V)	«	1
Ciências Sociais e Ciências Humanas		
Introdução à Filosofia	Optativa	2
Introdução à Estética	«	2
Introdução ao Direito	«	2
Introdução à Psicologia	«	2
Teoria da Criatividade	«	2
Princípios Básicos de Economia	«	2
Sociologia	«	2
Introdução à Ciência Política	«	2
Seminários sobre Autores Famosos	«	1
Introdução ao Estudo Universitário	«	1
Seminários Temáticos	«	1
Tópicos Especiais - Ciências Humanas (I)	«	2
Tópicos Especiais - Ciências Humanas (II)	«	1
Tópicos Especiais - Ciências Sociais (I)	«	2

科目	種類	學分
社會科學專題項目 (二)	選修	2
社會科學專題項目 (三)	"	2
社會科學專題項目 (四)	"	1
文學藝術及語言文字		
中國戲劇欣賞	選修	1
當代漢語小說選講	"	1
唐詩欣賞 (一)	"	1
唐詩欣賞 (二)	"	1
宋詞欣賞 (一)	"	1
宋詞欣賞 (二)	"	1
中國古代小說選講 (一)	"	1
中國古代小說選講 (二)	"	1
當代詩歌研究與實踐 (一)	"	1
當代詩歌研究與實踐 (二)	"	1
世界文學名著選讀 (一)	"	1
世界文學名著選讀 (二)	"	1
文學專題項目 (一)	"	2
文學專題項目 (二)	"	1
中國音樂欣賞	"	1
中國美術作品欣賞	"	1
西方美術欣賞	"	1
西方音樂欣賞	"	1
文化藝術素養	"	1
世界電影名片欣賞	"	1
攝影欣賞	"	1
書法 (一)	"	1
書法 (二)	"	1
素描 (一)	"	1
素描 (二)	"	1
色彩繪畫 (一)	"	1
色彩繪畫 (二)	"	1
藝術專題項目 (一)	"	2
藝術專題項目 (二)	"	1
演講口才	"	1
辯論口才	"	1
應用文寫作 (一)	"	1

Disciplinas	Tipo	Unidades de crédito
Tópicos Especiais - Ciências Sociais (II)	Optativa	2
Tópicos Especiais - Ciências Sociais (III)	«	2
Tópicos Especiais - Ciências Sociais (IV)	«	1
Artes Literárias e Línguas e Escritas		
Análise do Drama Chinês	Optativa	1
Temas Seleccionados de Contos Contemporâneos Chineses	«	1
Análise de Tang Shi (I)	«	1
Análise de Tang Shi (II)	«	1
Análise de Song Ci (I)	«	1
Análise de Song Ci (II)	«	1
Temas Seleccionados de Contos Clássicos Chineses (I)	«	1
Temas Seleccionados de Contos Clássicos Chineses (II)	«	1
Estudo e Prática sobre Poemas Contemporâneos (I)	«	1
Estudo e Prática sobre Poemas Contemporâneos (II)	«	1
Leituras Seleccionadas de Obras Famosas da Literatura Mundial (I)	«	1
Leituras Seleccionadas de Obras Famosas da Literatura Mundial (II)	«	1
Tópicos Especiais – Literatura (I)	«	2
Tópicos Especiais – Literatura (II)	«	1
Música Chinesa	«	1
Observação de Obras Chinesas de Belas Artes	«	1
Observação de Obras Ocidentais de Belas Artes	«	1
Música Ocidental	«	1
Formação de Cultura e Arte	«	1
Observação de Filmes Mundiais Famosos	«	1
Observação de Fotografia	«	1
Caligrafia (I)	«	1
Caligrafia (II)	«	1
Desenho (I)	«	1
Desenho (II)	«	1
Pintura (I)	«	1
Pintura (II)	«	1
Tópicos Especiais - Artes (I)	«	2
Tópicos Especiais - Artes (II)	«	1
Eloquência de Discurso	«	1
Eloquência de Debate	«	1
Prática de Redacção de Textos (I)	«	1

科目	種類	學分
應用文寫作（二）	選修	1
新聞採訪與寫作導論（一）	"	1
新聞採訪與寫作導論（二）	"	1
語言文字專題項目（一）	"	2
語言文字專題項目（二）	"	1
普通話入門（一）	"	1
普通話入門（二）	"	1
粵語入門（一）	"	1
粵語入門（二）	"	1
葡語（一）	"	1
葡語（二）	"	1
葡語（三）	"	1
葡語（四）	"	1
法語（一）	"	1
法語（二）	"	1
法語（三）	"	1
法語（四）	"	1

Disciplinas	Tipo	Unidades de crédito
Prática de Redacção de Textos (II)	Optativa	1
Introdução à Reportagem e Redacção Jornalística (I)	«	1
Introdução à Reportagem e Redacção Jornalística (II)	«	1
Tópicos Especiais de Língua Portuguesa (I)	«	2
Tópicos Especiais de Língua Portuguesa (II)	«	1
Introdução ao Mandarim (I)	«	1
Introdução ao Mandarim (II)	«	1
Introdução ao Cantonês (I)	«	1
Introdução ao Cantonês (II)	«	1
Língua Portuguesa (I)	«	1
Língua Portuguesa (II)	«	1
Língua Portuguesa (III)	«	1
Língua Portuguesa (IV)	«	1
Língua Francesa (I)	«	1
Língua Francesa (II)	«	1
Língua Francesa (III)	«	1
Língua Francesa (IV)	«	1

第 100/2007 號社會文化司司長批示

社會文化司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權，並根據八月十六日第41/99/M號法令第五條及第六條，第6/1999號行政法規第五條第二款，第14/2000號行政命令第一款及第6/2005號行政命令第四款的規定，作出本批示。

確認暨南大學開辦的三年制漢語言文學專業課程為澳門特別行政區帶來利益，並核准該課程按照本批示附件的規定和條件運作，該附件為本批示的組成部分。

二零零七年十一月七日

社會文化司司長 崔世安

附件

- 一、高等教育機構名稱及總址：暨南大學
中國廣東省廣州石牌
- 二、本地合作實體的名稱：暨育服務中心

Despacho do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 100/2007

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos do disposto nos artigos 5.º e 6.º do Decreto-Lei n.º 41/99/M, de 16 de Agosto, no n.º 2 do artigo 5.º do Regulamento Administrativo n.º 6/1999, conjugados com o n.º 1 da Ordem Executiva n.º 14/2000 e com o n.º 4 da Ordem Executiva n.º 6/2005, o Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura manda:

É reconhecido o interesse para a Região Administrativa Especial de Macau e autorizado o funcionamento do curso de Língua e Literatura Chinesa, em regime de 3 anos, ministrado pela Jinan University, nos termos e nas condições constantes do anexo ao presente despacho e que dele faz parte integrante.

7 de Novembro de 2007.

O Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, *Chui Sai On*.

ANEXO

1. Denominação da instituição de ensino superior e respectiva sede: Jinan University, sita em Shipai, Cidade de Cantão, Província de Guangdong, República Popular da China;
2. Denominação da entidade colaboradora local: Centro de Serviço Jiyu;